

**VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 2675 /VPCP-V.I

Hà Nội, ngày 21 tháng 3 năm 2017

V/v xử lý vi phạm về đất đai tại xã Tiên Dương, huyện Đông Anh, thành phố Hà Nội.

Kính gửi: Đồng chí Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội.

Xét báo cáo của Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội tại Văn bản số 36/BC-UBND ngày 15 tháng 02 năm 2017 về việc xử lý vi phạm trong lĩnh vực đất đai tại xã Tiên Dương, huyện Đông Anh, thành phố Hà Nội theo nội dung phản ánh của Báo Thanh tra số 53 ra ngày 01 tháng 7 năm 2016 với bài "Biến đất công thành tư, Chủ tịch huyện thoát tội", Phó Thủ tướng thường trực Trương Hòa Bình có ý kiến chỉ đạo như sau:

Một số trường hợp, cơ quan điều tra đã xác định hành vi có dấu hiệu "Tội thiếu trách nhiệm gây hậu quả nghiêm trọng" nhưng chỉ xử lý hành chính là không đúng quy định của pháp luật. Yêu cầu Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội thực hiện nghiêm túc, đầy đủ ý kiến chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ nêu tại Văn bản số 7718/VPCP-V.I ngày 15 tháng 9 năm 2016 của Văn phòng Chính phủ, báo cáo kết quả điều tra, xử lý vụ án lên Thủ tướng Chính phủ.

Văn phòng Chính phủ thông báo để đồng chí Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội và các cơ quan, cá nhân có liên quan biết, thực hiện./:

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- TTg, PTTg Trương Hòa Bình (để b/c);
- Thành ủy Hà Nội;
- HĐND TP Hà Nội;
- Viện Kiểm sát nhân dân TP Hà Nội;
- Công an TP Hà Nội;
- Báo Thanh tra;
- VPCP: BTCN,  
PCN Lê Mạnh Hà, đ/c Kiều Đình Thu,  
Vụ TH, Công TTĐT;
- Lưu: VT, V.I (3), HD. *ab*

**KT. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM  
PHÓ CHỦ NHIỆM**



**Lê Mạnh Hà**

09888059